PROVISIONAL

S/PV.2904
11 January 1990

ARABIC

مجلس الأمن

محضر حرفي مؤقت للجلسة الرابعة بعد الالغين والتسعين

المعقدة بالمقر ، في، نيويورك ،

يوم الخميس ، 11 كانون الثاني/يناير 1990 الساعة ١٧/٣٠

(كوت ديفوار)

السيد ايسي

الرئيس :

الاعضاء :

السيد بيلونوغوف اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية

السيد تاديسى اثيوبيا

السيد فويسو رومانيا

السيد لوكابو خابوجي نزاجي زائير

السيد لي لوبي الصين

السيد دي لا سابلير فرنسا

السيد تورنود فنلندا

السيد فورتييه كندا

السيد أورامان أوليبا كوبا

السيد بنیالوسا كولومبيا

السيد رجالی ماليزيا

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى

وايرلندا الشمالية

الولايات المتحدة الأمريكية

اليمن الديمقراطية

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى ، وستطبع النصوص النهائية ضمن سلسلة الوثائق الرسمية للجمعية العامة .

أما التصححات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوحدة المعنى خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية -² بادارة شؤون المؤتمرات Chief of the Official Records Editing Section, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza Department of Conference Services, مع الحرث على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر .

افتتحت الجلسة المساعية IV/٢٥

بيان افتتاحي من الرئيس

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : أود في بداية عام ١٩٩٠ ، ونحن على عتبة العقد الأخير من القرن العشرين ، أن أعرب عن أطيب تمنياتي لجميع أعضاء المجلس وسائل الممثلين ، وللأمم العام ولموظفيه . لقد بدأت كوت ديفوار فترة ولايتها كعضو في مجلس الأمن يوم ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ . وتولت في اليوم ذاته رئاسة هذا الجهاز الهام في الأمم المتحدة . وإن كوت ديفوار ، في اضطلاعها بهذه المسؤولية الهامة ، تدرك الحاجة إلى احترام الممثل العدلي الوارد في ميثاق الأمم المتحدة .

القرار رقم ١١٢٣ لسنة ٢٠٢٣ بتعديل بعض أحكام قانون مجلس الأمناء والمساهمين

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : يسرني ، إذ أتولى رئاسة
الجلسة الأولى للمجلس في عام ١٩٩٠ ، أن أرحب بالأعضاء العدد الآخرين في المجلس ، أي
رومانيا وزائير وكوبا واليمن الديمقرطية . ومن حسن حظ المجلس أنه سيتمكن من----
الاستفادة من معرفة وخبرة ممثلينهم .

أود أيضاً أن أنتهز هذه لفرصة لأشيد ببعض أعضاء المجلس الذين انتهت مدتهم . مـ الـبـراـزـيلـ وـالـجـزاـئـرـ وـالـسـنـغـالـ وـنيـرـالـ وـيـوـغـوـسـلـافـياـ . وبـالـشـيـابـةـ عنـ المـجـلسـ أـعـربـ عـنـ جـزـيلـ الشـكـرـ لـهـمـ لـاسـهـامـاتـهـمـ الـقيـمةـ فـيـ عـمـلـ المـجـلسـ طـوالـ السـنـتـيـنـ الـماـضـيـتـيـنـ . فـلـمـ يـدـخـرـ مـهـشاـءـوـ هـذـهـ الدـوـلـ أـيـ جـهـدـ لـاـيجـادـ حلـولـ اـيجـابـيـةـ لـلـمـشاـكـلـ الـمعـقـدـةـ الـمـعـروـضـةـ عـلـىـ سـنـتـيـنـ الـمـجـلسـ ، وـذـلـكـ بـرـوحـ مـنـ التـفـاهـمـ وـالـتـعاـونـ الصـادـقـ . وـانـتـيـ أـعـربـ عـنـ تـقـدـيرـنـاـ الـخـالـدـةـ لـوـفـوـدـ تـلـلـهـ الدـوـلـ ، وـخـاصـةـ مـهـشـلـيـهـاـ الدـائـمـينـ لـدـىـ الـأـمـمـ الـمـتـحـدـةـ ، وـأـصـحـابـ الـسـعـادـةـ السـفـرـاءـ بـأـوـلـوـ نـوـغـوـيـرـاـ - بـاتـيـسـتاـ وـحسـينـ جـوـديـ وـعـبـسـةـ كـلـودـ دـيـالـوـ وـجـايـ بـرـاتـابـ رـانـسـ . وـدـرـوـغـوـسـلـافـ، بـيـيـتـشـ . وـأـتـمـدـنـ لـهـمـ كـلـ الشـجـاجـ فـيـ أـنـشـطـتـهـمـ الـمـقـبـلـةـ ، وـآمـلـ أـنـ يـسـتـطـيـ عـنـ دـعـوتـهـمـ الـمـجـلسـ دـعـوتـهـمـ عـنـ الـحـاجـةـ .

التحميم عن الشكر للرئيس السابق

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : أود أن أنتهز هذه الفرصة أيضًا

لأشيد بالشياكة عن المجلس اشادة مستحقة بسعادة الدكتور أثريكة بنبيالوسا ، الممثل الدائم للكومنولث لدى الأمم المتحدة ، للجذارة التي أبداهها في رئاسة مجلس الأمن خلال شهر كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ . ويسعدني أن أشير هنا إلى كرمه العظيم في اعطاء خلفه كل الدعم التنظيمي اللازم لضمان نجاح مداولاتنا . وبالنهاية عن المجلس

أعرب عن امتناننا للسفير بنبيالوسا .

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال .

الحالة المتعلقة بأفغانستان

رسالة مؤرخة في ٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ ووجهة من الأمين العام إلى رئيس

مجلس الأمن (S/21071)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في

المبدأ المدرج على جدول أعماله .

معروض على أعضاء المجلس رسالة مؤرخة في ٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ ووجهة

من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن واردة في الوثيقة S/21071 .

ومعروض على أعضاء المجلس أيضًا الوثيقة S/21073 ، التي تتضمن نص مشروع قرار

أعد خلال المشاورات التي أجرتها المجلس في وقت سابق .

(الرئيس)

أود أن استرعى انتباه أعضاء مجلس الأمن إلى الوثيقة S/20465 التي تحتوي على مذكرة الأمين العام المؤرخة في ١٥ شباط/فبراير ١٩٨٩ ، والى الوثيقة S/20911 التي تحتوي على نص تقرير الأمين العام المؤرخ في ٣٠ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٨٩ .
أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه .
وما لم أسمع اعتراضاً سأطرح مشروع القرار للتصويت .
حيث أنه لا يوجد اعتراض فقد تقرر ذلك .

اجري تصويت برفم اليد .

المؤيدون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، اثيوبيا ، رومانيا ، زائير ، الصين ، فرنسا ، فنلندا ، كندا ، كوبا ، كوت ديفوار ، كولومبيا ، ماليزيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية ، اليمن
الديمقراطية .

....

المعارضون : لا أحد .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : نتيجة التصويت هي كما يلي :
١٥ صوتاً مؤيداً . وبذلك أعتمد مشروع القرار بالاجماع بوصفه القرار ٦٤٧ (١٩٩٠) .
بذلك يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج على جدول أعماله .

رفعت الجلسة الساعة ١٧/٣٠